



INGV

terremoti
vulcani
ambiente

ISTITUTO NAZIONALE
DI GEOFISICA E VULCANOLOGIA

Sezione di Napoli
OSSERVATORIO VESUVIANO

*UF5 PSP - Unità Funzionale
Programmazione e Supporto
per Grandi Progetti dell'Ente*

**Istituto Nazionale di Geofisica
e Vulcanologia
AOO INGV**

Protocollo Generale - U

N. 0006702

del 24/05/2017



Oggetto: Sezione di Napoli. Pubblicità atti.

Si trasmette in allegato, per opportuna conoscenza, copia del D.D. n. 58 del 24/05/2017 ed eventuale documentazione, con preghiera di procedere all'affissione degli stessi agli Albi ufficiali.

Si richiede inoltre la pubblicazione sull'Albo on-line del sito web INGV (ove necessario) per almeno 15 gg. (ovvero diverso termine se indicato nel provvedimento).

Cordiali saluti.

Il Responsabile Unità Funzionale

Dott. Dario Pellecchia



Oggetto: Graduatoria, approvazione atti dell'avviso n.5/17 del 27.3.2017 e conferimento di un incarico professionale.

IL DIRETTORE

- Visto il D.lgs. n. 381 del 29.9.1999, istitutivo dell'Istituto Nazionale di Geofisica e Vulcanologia (INGV), nel quale è confluito questo Osservatorio Vesuviano come Sezione istituzionale;
- Visto lo Statuto INGV pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana serie Generale n.90 del 19 aprile 2011;
- Visto il D.lgs. n.165/2001 "Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche" ed in particolare l'art. 7, co.6;
- Visto l'art. 1, co. 9, della legge 23.12.2005, n. 266;
- Visto l'art.14 del D.lgs. n.218 del 25.11.2016 sulla "Semplificazione delle attività degli enti pubblici di ricerca", con il quale è stato stabilito che gli atti e i contratti di cui all'art.7 del D.lgs. n.165/2001 stipulati dagli enti di ricerca non sono soggetti al controllo previsto dall'art.3 della legge n. 20/1994 e succ. mod.;
- Visto il Regolamento per l'affidamento di incarichi di consulenza professionale e prestazione occasionale dell'INGV, approvato con delibera n. 296 del Consiglio di Amministrazione del 20.12.2016;
- Vista la nota del 5.9.2016 prot. n.1804, del dr. Stefano Carlino, Ricercatore di questa Sezione, con la quale chiede l'attivazione di una consulenza per la revisione tecnico-scientifica in lingua inglese di un testo di divulgazione scientifica nell'ambito del progetto Ischia geotermia;
- Visto l'avviso di ricognizione di personale dipendente del 7.9.2016, prot. n.1826, con il quale è stato verificato che non è possibile far fronte allo svolgimento delle attività di cui sopra esclusivamente con il personale in servizio presso l'Istituto, così come da comunicazione di esito negativo del 20.9.2016, prot. n.1897;
- Vista la nota del Direttore degli Affari Amministrativi e del Personale del 5.12.2016, prot.n.2509, con la quale è stato autorizzato il rapporto di lavoro in questione;
- Visto il bando di selezione pubblica n. 5/17 del 27.3.2017 (prot.n. 3895) di cui al D.D. n. 39 del 27.3.2017 per espletare attività professionali di "consulenza per la revisione in lingua inglese della terminologia tecnico-scientifica per elaborati e testi di divulgazione tra cui "Neapolitan Volcanoes - A Trip Around Vesuvius, Campi Flegrei and Ischia";
- Visto il D.D. n.54 del 27.4.2017 con il quale è stata nominata una Commissione selezionatrice al fine di valutare le istanze pervenute;
- Visti il verbale e le dichiarazioni allegate della Commissione preposta del 28.4.2017, acquisiti il 19.5.2017 con prot. int. n.1119, e la graduatoria di merito in essi contenuta;
- Verificata la regolarità degli atti dalla stessa compiuti;
- Accertata la copertura finanziaria dei fondi del progetto Ischia geotermia di cui al bilancio di previsione di questa Sezione al Centro di Costo Ob.Fu. 816.010;

DECRETA

Art. 1 - Per le attività di «consulenza per la revisione in lingua inglese della terminologia tecnico-scientifica per elaborati e testi di divulgazione tra cui "Neapolitan Volcanoes - A Trip Around Vesuvius, Campi Flegrei and Ischia», sono approvati gli atti e l'individuazione dell'idoneo alla selezione di cui in premessa:

dr. Christopher Paul TOUT.

Art. 2 - L'UF5 PSP della Sezione è autorizzata alla stipula del contratto professionale per le attività di cui all'art. 1 con il dr. Tout, per un compenso onnicomprensivo lordo di € 4.000,00, oltre Iva e cpa, per una durata di mesi 6. L'impegno finanziario per la prestazione professionale di cui sopra graverà sui fondi del progetto Ischia geotermia di cui al bilancio di previsione di questa Sezione al Centro di Costo Ob.Fu. 816.010.

Napoli, li 24 MAG. 2017

IL DIRETTORE
Dott.ssa Francesca Bianco